

COURT OF APPEAL OF
NEW BRUNSWICK



COUR D'APPEL DU
NOUVEAU-BRUNSWICK

56-18-CA

HER MAJESTY THE QUEEN in Right of THE
PROVINCE OF NEW BRUNSWICK, as
represented by the Minister of Education and Early
Childhood Development

SA MAJESTÉ LA REINE DU CHEF DE LA
PROVINCE DU NOUVEAU-BRUNSWICK,
représentée par le ministre de l'Éducation et du
Développement de la petite enfance

APPELLANT

APPELANTE

- and -

- et -

MARC HENRIE and NADINE ARSENAULT

MARC HENRIE et NADINE ARSENAULT

RESPONDENTS

INTIMÉS

- and -

- et -

CONSEIL D'ÉDUCATION DU DISTRICT
SCOLAIRE FRANCOPHONE SUD

CONSEIL D'ÉDUCATION DU DISTRICT
SCOLAIRE FRANCOPHONE SUD

RESPONDENT

INTIMÉ

- and -

- et -

CONSEIL D'ÉDUCATION DU DISTRICT
SCOLAIRE FRANCOPHONE NORD-EST

CONSEIL D'ÉDUCATION DU DISTRICT
SCOLAIRE FRANCOPHONE NORD-EST

INTERVENOR

INTERVENANT

Her Majesty the Queen in right of the Province of
New Brunswick, as represented by the Minister of
Education and Early Childhood Development v.
Henrie et al., 2018 NBCA 69

Sa Majesté la reine du chef de la province du
Nouveau-Brunswick, représentée par le ministre de
l'Éducation et du Développement de la petite
enfance c. Henrie et al., 2018 NBCA 69

CORAM:

The Honourable Justice Drapeau
The Honourable Justice Larlee
The Honourable Justice Quigg

CORAM :

l'honorable juge Drapeau
l'honorable juge Larlee
l'honorable juge Quigg

Appeal from a decision of the Court of Queen's
Bench:
May 17, 2018

Appel d'une décision de la Cour du Banc de la
Reine :
le 17 mai 2018

History of Case:

Historique de la cause :

Decision under appeal:
2018 NBQB 190

Décision frappée d'appel :
2018 NBBR 190

Preliminary or incidental proceedings:

Court of Appeal:
[2018] N.B.J. No. 181

Appeal heard:
November 15, 2018

Judgment rendered:
November 15, 2018

Counsel at hearing:

For the Appellant:
Denis G. Thériault and Isabel Lavoie Daigle

For the Respondents Marc Henrie and Nadine
Arsenault:
Basile Chiasson, Q.C. and André Daigle

For the Respondent Conseil d'éducation du district
scolaire Francophone sud school district Education
Council:
Christian E. Michaud, Q.C.

For the Intervenor Conseil d'éducation du district
scolaire Francophone nord-est school district
Education Council:
Michel Doucet, Q.C.

THE COURT

The appeal is allowed. Reasons to follow.

Procédures préliminaires ou accessoires :

Cour d'appel :
[2018] A.N.-B. no 181

Appel entendu :
le 15 novembre 2018

Jugement rendu :
le 15 novembre 2018

Avocats à l'audience :

Pour l'appelante :
Denis G. Thériault et Isabel Lavoie Daigle

Pour les intimés Marc Henrie et Nadine Arsenault :
Basile Chiasson, c.r., et André Daigle

Pour l'intimé Conseil d'éducation du district
scolaire francophone sud :
Christian E. Michaud, c.r.

Pour l'intervenant Conseil d'éducation du district
scolaire francophone nord-est :
Michel Doucet, c.r.

LA COUR

L'appel est accueilli. Motifs à suivre.

The following is the judgment delivered by / Le jugement suivant a été
rendu par

THE COURT
(Orally)

LA COUR
(oralement)

The appeal is allowed. Reasons to follow. L'appel est accueilli. Motifs à suivre.